

Samlaði útflutningurin í januar

Vaksin við 1,9 milj. kr.

Samlaði útflutningur Føroya í januar vaks í virði við 1,9 milj. kr. í mun til sama mánaða í fjør.

Í januar var av øllum vørusløgum útflutt fyrri tilsamans

34,2 milj. kr. móti 32,3 milj. kr. sama mánaða í fjør.

Størsta soluvirðið varð latið úr Danmark, ið keypti fyrri tilsamans 9,9 milj. kr., síðan Spania, ið keypti fyrri slakar 6,4

milj. kr. og USA, har føroyski útflutningurin hevði eitt samlað virði uppá 4,3 milj. kr.

Størstu útflutningsbólknar henda mánaðin vóru saltfiskur, matsild og fiskaflak.

FRAMHÁLD FRÁ 3. SÍÐU (1)

sum eru niðurundirkominn av rúsdrekka, men at hesar ætlanir enn eru ikk vorðnar veruleikakendar.

Arni Olsen metti, at við eini linligari rúsdrekka enn higartil, verður tað fleiri, sum gerast alkoholikkarar.

Orðaskifti

Martin Joensen legði fyrri í orðaskiftinum, sum varð hildið eftir inngangin, og segði hann, at hann við atkvøðugreiðsluna um spurningin, sum skuldi fara fram dagin eftir, var noyddur at gera eftir egnu samvitsku síni.

— Galdandi rúsdrekkaalóg minkar als ikki um nýtsluna, segði Martin Joensen, og metti fólkaatkvøðuna í 1907, sum er grundarlagið undir galdandi lóg, fyrri ullinta. Somuleiðis metti hann politiskt svik at hava samband við fólkaatkvøðuna.

Schønning Eysturoy segði, at avgerðin er hjá fólkinum, um tað ynskir at njóta rúsandi lóg ella ikki. Hann segði, at tað kortini eru tey, sum drekka móti vilja teirra. Schønning Eysturoy segði seg sakna ymist í uppskoti landsstýrisins í samband við sølu av rúsdrekka. Hann metti tað verða beint, at tey, ið skylda gjalddoman skatt, skulu ikki fáa hendur á rúsdrekka, tí annars verður peningurin, ætlaður til skatt, nýttur til rúsdrekka ístaðin.

Ingvar Jacobsen metti galdandi rúsdrekkaalóg at roynast hollasta lógin, at henda lóg var betur enn landsstýrisuppskotið til nýggja lóg. Hann segði seg vænta stórra rúsdrekkanýslu, um leysari teymar verða í hesum viðurskiftum.

Andrew Isheim segði, at tað er torført at fáa vektina at javnvaga, tá mál sum hetta er til viðgerðar. Hann segði, at tað má haldast skeið, at grundarlagið fyrri olklubbarvæsemi varð í Mjorkadal, samstundis sum hann metti tað vera skeið, at undantøk nakrantíð vórðu gjord í samband við innflutning av rúsdrekka til hervaldið.

Andrew Isheim segði seg styðja framsagnina um størri virksemi hjá avhaldsráðsluni. Hann legði áherðslu á, at ein rúsdrekkaalóg, hóskandi til umstøðurnar, verður sett í gildi, og at ein slík lóg verður hildin. Hanna Lisberg kundt ikki taka undir við framsøgn Martin Joensens um fólkaatkvøðuna í 1907. Hon segði, at tað í tí førum var talan um eina neyðstöðu.

— Samfelagsviðurskiftini eru enn broytt, og tí er umráðandi

at fáa eina lóg sum hóskar til nútíðar viðurskifti, segði Hanna Lisberg, samstundis sum hon fylltist á líkaselu myndugleikanna undir galdandi rúsdrekkaalóg.

— Fútin ger, tá talan er um hesi viðurskifti, júst sum honum lystir, og als ikki sum lógin fyriskrivur, segði Hanna Lisberg. Í hesum sambandi nevndi hon dómi um, at hon sum limur í barnaverndarnevndini í Føroya retti hevði luttið í avhoyring av 15 ára gomlum drongi, ákæddur fyrri brotsgerð í samband við rúsdrekka. Undir rættarviðgerðini beit hon merki í, at drongurin varð ikki spurður, hvar hann hevði fingið rúsdrekka frá, og gjordi hon vart við hetta.

— Svarið, mær varð givið, var bert „det nytter ikke noget“, segði Hanna Lisberg, og legði aftrat, at hon seinni fekk at vita frá dronginum, hvar rúsdrekka hansara varð fingið. Jú, drongurin hevði keypt eina brennivinsflösku fyrri 250 kr.!!!

Hetta dómi talar fyrri seg, segði Hanna Lisberg.

— Seinri undir orðaskiftinum, varð m. a. nevnt, at tá nýggja lóg, hvør enn hon so er, verður sett í gildi, verða straks setti í verk tiltøk, til tess ikki at yvirhalda lógina. Eisni varð nevnt, at tað í samband við rúsdrekkaumrøðu eigur at verða sakligt orðaskifti, og at fanat sma eigur at verða úthýst. Jákup Lindenskov segði í samband við umrøðu av hjálpiætlanum til teirra, sum lida av rúsdrekka, seg hava hugsað um møguleikan fyrri eini viðgerðarleið, t. d. á sjúkhusunum í Havn.

John.—

FRAMHÁLD FRÁ 6. SÍÐU (1)

Eg havi eisini lag til merkis, at tykkara frásøgunaður frá býráðsfundinum her í Havn, er ógvuliga sakligur og dregur rettvisi fram tað ymiska, sum har verður sagt og gjørt, og ikki sum eitt vist xx í einum vissum blaði, har tað bert eru triggir vissir menn, ið siga og ordna so at siga alt, ið har verður gjørt.

Nói, haldið tit fram við sakligum upplýsingum, að eru fólk altíð best nøgd við.

Blíðar heilsur.

Havnafólk.

Fyrispurningur til olklubbarar

Eg loyvi mær við hesum at seta fram fylgjandi fyrispurning til olklubbarar:

1. Tá ið ein gerst limur av ol-

klubba, skal ein so lata skattaváttan og rúsdrekka-kort til olklubban?

Í lóginu stendur, at rúsdrekka-kortið er strangt persónligt!

Forvitin.

Biða til i morgin

Nú í seinastuni hevur nógv verið tosað og skrivað í bløðunum um talurnar hjá baptistunum, um andaligan terror o. s. fr. Ein og hvør agiterar fyrri síni trúgv og tað hevur man sambært grundlógini loyvi til. Tað er serliga 14. september við einum lurki, sum hevur sformanað broðurnar niður fyrri andaligan terror. Mana hvør ið man vil — rættvisi skal sigra til síðst. Eg vil bert koma við viðmerkingum til baptistarnar, ella broðurnar sum summi kalla teir. Baptistarnir tosa um tað æviga lívið hjá Harranum, kom i dag og biða ikki til i morgin o. s. fr. Hetta eri eg so púra samdur við teir um. Men tá tað kemur til hundaívið her á jorð, at gera bó, (reform) fyrri arbeidsmenn, tá eru teir baptistisku arbeidsgevararnir altíð seinastir at geva tí legra stættinum løn o. s. fr. Tá skal biðast til i morgin og i morgin. Her kann eg sga øllum trúarflokum sum tað stendur í biblíuni: Við tí máli, sum nú máldi við á jorð, tað sama málið skal tær verða mált hjá Gudi. t. v. s. at tað er hetta jarðarlívið, sum skal avgera lagnu tína á dóma-degi. Jesus segði við hin ríka unglingin: Far út og sel ognir tínar og gev teimum fátæku tað, kom so og fylg mær. Unglingin gjordist harnur og rýmði frá Harranum Jesu, tí hann átti so stór jarðarríkið. Nú, tá ið ymsar sá, málasamráðingar skulu verða millum verkamenn, vóni eg, at teir religiøsu arbeidsgevararnir sum indremission og baptistar ikki gera sum hin ríki unglingin, tí so eru teir hvør sum ein forapir.

Trúgvandi trælur.

Rúsdrekkaalógið gjørt enda á Føroyum

Sum tað skilst á meirilutauppskotinum við rúsdrekkaalóginu hava ingmenn gjørt enda á tí føroyska samfelagnum. Fritt salg uttan nakað. Brennivín framum skattin o. s. fr. Eg vil kalla hetta uppskotið sum øðræining, ýning, skerian av fólka rættinum, trælkan, tí sambært meirilutauppskotið skal onginn

SKRIVSTOVUSTARV

Maður, við kunnleika til skrivstovuvarbeiði, fær pláss beinan vegin í umsitingardeild okkara.

Kunnleiki til bókhald og/ella skipsavrokningar hevur fyrimun.

Skrivlig umsókn við møguligum ummæli skal sendast til

Pf. Føroya Banki

Box 14
3800 Tórshavn

Bankalærlingur

Tveir læringar fáa pláss beinan vegin.

Umsókn við avriti av real-ella preliminarprógv og møguligum ummæli skal sendast til

Pf. Føroya Banki

Box 14
3800 Tórshavn

FÆRØSK MARGARINE

Vita No 1

VITAMINISERET

FÆRØSKT PRODUKT

FINT PRODUKT

Spinnið í Gøtu

tygum fáa gott lógv, og skjóta avgreiðslu.

Vit keypa óvaskaða og vaskaða ull og selja øll slag av føroyskum tógvi.

TØTINGARVIRKIÐ

v/ Ólavur Gregersen — tlf 20 í Gøtu

fólkaatkvøða verða um henda spurning. Hava tingmenn hugsað, sum eru ábyrgdarmenn fólksins? Hetta er sum at tjóðra tjóðina inn í eina heilt órygga framtíð. Eg meini, at tað er púra skeið at geva brennivíni leyst uttan víðari, á ið henda skipan hevur verð i gildi meiri enn ein mansaldur. Viðari haldi eg, at loysnin av hesum spurningi átti at verið greidd stíg fyrri stig, soleiðis at fólkið kundi ligið í eini tryggara legu. Annars haldi eg, at hitt almenna eitur at gera nógv meiri við at upplýsa fólk um alkoholvandan.

Hugframi.

Harri Einar Kallsberg

Í útvarpssendingini miðvikukvöldið seti umboðsmaðurin fyrri Fólkaýfkingina tygum hesar spurningar:

1. Hvussu kunnu vit, innan fyrri EEC, verja okkum imó ið fiskifor úr hinum EEC-londunum fiska nøgd r av fiski undir Føroyum, og flyta fiskin til fiskavirkin inni á meginlandinum.

2. Hvussu kunnu vit verja okk-

um imó ið, at útlendsk útgerðarvirkir seta seg niður her.

So vit eg skilti, høvdu tygum einki beinleiðs svar til tann fyrri spurningin.

Til seinra spurningin svaradu tygum, at við lóggávu okkara ráða vit fyrri, um útlendsk virkir seta seg niður her.

Hetta svarð haldi eg vera skeið, um tað skal skjilast soleiðis, at vit við lóggávu okkara kunnu nokta virkjum úr hinum EEC-londunum at se a seg niður her.

Men meina tygum, at vit við lóggávu okkara kunnu seta teimum slík arbeidsskor, skattatreytir, avskrivningarreglur o. s. fr., at iey m ssa hugin at koma henda vegin, so er svarið ikki beinleiðis skeiðt.

Men tá áttu tygum a skoyti uppi, at setur lóggáva okkara teim útlendsku virkjum slík- ar treytir, so verða somu lóir eisini at galda fyrri okkara virkir. Eingin mannámunur.

Eru tygum ikki samdur i hesum?

D. P. Danielsen,

limur í Fólkaýfkingini